雪埠國信有限公司
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.,
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

新到
▲頂靚大個沙田柚
▲各種唐山水貨
去埶蓮藕。粉葛。芋仔。馬蹄。白果……等
▲合時鮮明海味
儘是新春佳節的家鄉風味！

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

十二月卅一日碼連馬士基輪
運到 大帮各式水貨
大肉青甜蔗　白肉大茨菇
正沙坪粉葛　泮塘鮮蓮藕
大肉生南薑　新佛手白果
大肉正參蒔　蜜味沙田柚
桂林鮮馬蹄　洞庭鮮風栗
紅芋仔　紅芋頭
柶芋仔　柶芋頭
十足新鮮　絕對靚貨

富貴牌藥酒　有七十餘年歷史
藥選地道　大米蒸釀
功効卓著　原色原味
醇香可口　飲後保不喉燒
貨質可靠
▲加拿大雲哥華埠元豐公司總代理
永茂居老酒莊
WING MAU KUE
澳港津
永茂居老酒庄
披露

◎雜貨生意廉價出賣
本店設在埠時地址。經營拾式年有餘。向來生意興旺。今因人力缺乏。志圖別業。願將生意招頂。以廉價出售。務使速成爲盼。有意經營者請到　安徽什貨店面商　壹壹〇壹汝路臣街

◎注意烟通屋蓋水漏
煙通要每年搜一次本公司專搜煙通。修整煙通屋蓋漏水土庫潮濕及新裝小窗等工作工精價廉華友光顧隨時聽命
Coast Contractors
HA. 8180R

大公義學獻映粵片
籌捐經費預訊

雲埠大公學校。爲北美唯一之義學。不收學費。雜費。不分黨派。邑界。姓界。成立拾餘年來。造就人才不少。該校經費。向僑界捐助以爲維持。今年該校定期於二月拾九日下午晝時起。假座力士戲院放映影壇新人「林翠」之成名處女作。主題嚴正清晰。權威輿論讚揚。現實刺激。社會教育。粵語北片之「女兒心」。每場加映「文化影片社」報效之歌唱社會巨片任劍輝。白雪仙所演之「搖紅燭化佛前燈」。樂善好施。愛護僑教之各界僑胞。以此次該校放映電影。其有經濟。教育。藝術三點意義。想必踴躍慨解金囊。購入場券云。

中華總館全加播音
空中慶祝農曆新歲

雲埠全加中華總會館。爲應加政府團家電台之請。定於本月十二日(星期日)下午二時半。舉行空中慶祝農歷元旦。發揚中國人之良好習俗。同時藉教中西友誼。此次播音。由雲埠CBC電台發出。電浪六八〇號。全加各埠政府電台。亦同時廣播。在亞沙兩省僑胞。可於該日下午三時半聆聽。緬省四時半。安省五點卅分鐘。古壁省下午六點半。查其節目。㈠電台人員丘弼氏爲官佈員。㈡會館常委黃文甫致新年詞。㈢會館副外交主任劉光銳。解釋農歷新歲之歷史背景。及相傳習俗。㈣說故事。㈤雷瑞蓮女士報告元旦菜式及中國烹調方法。㈥清韻音樂社男女藝員曾鶴鳴。李月娥合唱拷打紅娘曲。李炳光吹簫黃桂友彈三絃。馬一峯奏秦琴。羅仲仁吹簫。鄭其鄧奏椰胡琴。曾屬藝術精深。所唱曲調。及所奏音樂。音韻悠揚。能令人心神愉快。此次演講。俱用中英語。俾中西人士咸知新歲佳景。請各地僑胞留意聆聽云。

達雲戲院
本期放映中西巨片

雲埠達雲戲院。本期由本月拾日(星期五)至拾三日(星期一)。放映新藝綜合体七彩巨片兩套。一名「神槍」。一名「迪市省嘉年華會」。又因戲院昨放映之國片「食飯神仙」一套。唱情好。又詼諧。觀衆要求再映。特於同期每日由下午拾一時起放映一場(即尾場)。每場另加插卡通片。拾一日(星期日)。放映半夜戲「神槍」。係描寫一監犯。監禁三拾年。在獄中發明一次入彈。可長期放射。其時他坐監十年。得奬政府赦免。並將該槍註册。製爲軍用。以該監犯之名名之。其中該槍最精彩之一場。爲其兒子被同學譏笑他父親係監犯。他被辱後回家。請問其父。其父慨然剖白其過去。他大受感動。對其父發明天才。非常敬佩。父子親情可爲世範。「迪市省嘉年華會」。係描寫廣敦拾年美國牧牛時期。每於週年舉行嘉年華會。至爲熱鬧。歌唱跳舞。騎馬比賽。騎牛比賽。種種式式。是一部民俗歌舞喜劇。僑胞不可不看。

運貨車受限制

雲訊。由於非沙河下游一帶地方。近日時冷時暖。若干處已限制運貨汽車重量。及速度。以防路面受損。

列治文載重限度爲平常定額五份之一。蘇利區減爲一半。而速度以每小時行二十英里爲限。北雲西雲及喜汝三處。減一半。曲隙林欲倣傚之。但仍未實行。雲埠。二埠。北雲及本汝比四處。未受影响云

◎片士佐治民治黨啓事

敢者本分部於一九五三年發出之建樓公債。由總支部代向各埠手足推銷之債欵。經按期將債款滙交總支部開票攤還。但由本分部在本埠自行沽出之債欵。現奉總支部委命。就地攤還。現擬於式月內將該債款歸還。仰散居各處前在本埠購買本分部建樓公債之各位手足。於式月廿八號以前。將公債票依照下列門牌付來。俾得將債欵本利滙上。以清手續。

Chinese Free Masons
150 Quebec Street
Prince George, B. C. Canada

主委周來剛
秘書劉少祥

◎住家房出賣
鐵里街四五〇號爽片打街東有住家房一間并單房一間出賣如意者請來面議

雲埠達權社通告
爲通告事。照南本月拾二日。乃農曆元旦。爆竹除夕。桃符更新。根據本社慣例。藉茲良辰。召集全体社員。共同送歲。椒酒迎春。昨經竟議。定於農曆除夕起。一連三天。在本社設筵度歲。慶祝新春。仰我全体男女社員。踴躍參加。同祝春盤。是荷。此佈。
雲高華達權社公啟
中華民國四拾五年二月六日

◎裝修水龍煤氣煖氣
Hugo C. Orre & Son
348 Powell St.
TA. 2977 晚間 HA. 52671

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
110 Last Pender St.
Vancouver 4, B. C.
Telephone TAtlow 3018
專營
「好些路」
WHOLESALE
國貨商場
祖國貨品
樣樣齊備
請來幫襯
便知價平
價目表印就
函索即寄

日昇有限公司
銀業按揭
Sunrise Finance Co. Ltd.
110 East Pender St. VANCOUVER, B. C.
電話 TA. 2732
專營借欵
如用充銀期方式
購新舊客車貨車
本號利息特別便
宜對其他各項借
欵歡迎詢問
總經理周育生啓

利昌事務所
Lee Hong Chong
541 Fisgard St. Victoria, B.C.
電話 Tel. 3-5831
多利埠代理

利僑貿易行
華僑
LE-KIQ IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
自由中國馳名海外特產
台灣金華烏龍茶 比其他台灣烏龍茶大大不同
▲茶質幼滑 美味甘香 歡迎
▲茶色金黃 價錢經濟 比較
◐最適合餐館 酒家用途
◐免費寄茶辦 函索即付
久已吃香美洲之
味香園農夫牌
南洋萬里望補腎花生供市
本號爲加拿大總代理
價廉大量供應批發零沽均歡迎

摧花折玉
偵探傑作黃華
全書六十五頁
特別平賣三毛
兇案雜型展覽會
內容有：三個機動兇手
全書結論鮮盡
三大章分八節
原九毛售三毛
內容有誰是眞兇屍体的發見父親是釣魚去會到過酒店中承認死者遇見過她姊妹的賣盲麵棍作兇器行兇時的情形逃犯的自首偶人作祟
各顯神通

羅拔探案(勞半生著)全書分三輯
第一輯：江灣離奇刦殺案
第二輯：東山別墅被焚案　第三輯：血濺壁天樓合售三部七毛五

縱火惡魔
世界偵探奇案。請揭卷便知到原價九毛賣三毛　內附：離奇的失踪案　猜不到的兇手
一小時的相隔定價三毛
不開口的證人。更上一層樓。
三人行㈠開端㈡結婚㈢軍曹㈣海外㈤相隔㈥捉了㈦去二㈧留
照價每元收回八毛
請此寄買列書
名各上來剪券

眞貞信花鋪電話用同
JIRDEE IMPORTERS CO. LTD.
2394 W. 4th Ave.
Vancouver, (9) B.C.
電話 CHerry 0947
CEdar 5304
樂觀圖書館在片街打街東二號六樓三

華高雲大拿加
唯一華人旅業權威
蓮花大旅店
Lotus HOTEL
招待僑眷轉送各埠
代接各航空公司旅客
解答旅行人事問訊
附設服務部
百老滙旅店
Broadway HOTEL
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C.
電話 PA. 9541
101 E. HASTINGS ST.
電話 PA 3445
每日租房二元起碼

聯合鐵行
UNITED HARDWARE CO.
550 MAIN ST. Vancouver 4, B. C.
Phone PA. 6518
經售
各名廠
傳眞機
洗衣機
雪櫃等
不減價
不折扣
以各大公司之價錢爲最高價錢

現在已變爲中共政府及一據。

官辦之大公司購得。此一係用英文之字母。但V

該新華社又同時謂一法以最簡單之說話回答一新者云。

加。但其入息大概與一

明日最高溫度爲四拾度。